



ERSTE GROSSE STOLBERG 1929 E.V.



90 JAHRE

20

19

STOLBERGER

KARNEVALS



GESELLSCHAFT



# Jeck ist einfach.



**Wenn man einen Finanzpartner hat, der den Karneval vor Ort fördert.**

sparkasse-aachen.de

Wenn's um Geld geht  
 **Sparkasse  
Aachen**



*"Erste Große  
Stolberger  
Karnevals-Gesellschaft 1929 e.V."*

*www.erste-grosse.de*

*und jetzt auch auf facebook *

*Sessionsheft 2019*



*Sehr geehrte Damen und Herren,  
liebe Freunde der Gesellschaft,  
liebe Mitglieder,*

es freut mich sehr, dass Sie unser Sessionsheft 2019 in der Hand halten und sich somit über unsere Gesellschaft und unsere Aktivitäten informieren.

In dieser Session ist unsere Gesellschaft wieder mit Freude ein Jahr älter geworden. Stolze 90 Jahre sind wir nun als Erste Große maßgeblich an der Brauchtumsentwicklung in unserer Kupferstadt beteiligt.



Über Jahrzehnte hat sich viel historisches Material in Form von Orden, Broschüren, Zeitungsartikeln sowie Ton- und Bildaufnahmen angesammelt und ist zu einem Gesamtarchiv zusammengewachsen.

Leidenschaftliche Arbeit wurde hier dankenswerterweise durch die jeweiligen Archivare unserer Gesellschaft in unzähligen Stunden geleistet. Unser neuer Archivar Michael Kiel hat nun begonnen, das bisher angesammelte Kulturgut zu sichten und zu digitalisieren, sodass auch für die Nachwelt eine Sicherstellung auf aktuellstem fortschrittlichstem Stand gewährleistet ist. Darüber hinaus wollen wir in Zukunft jedem Interessierten das Historische webbasierend näherbringen. Auch eine Ausstellung ist für die Zukunft wieder geplant.

Für die Session freuen wir uns auf den 83. Prinzen der Kupferstadt Stolberg. Mit Prinz Ecki I. (Eckhard Braun) dürfen wir einen Vollblut-Karnevalisten erleben, der mit seinem Hofstaat sicherlich alle Herzen der Närrinnen und Narren im Sturm erobern wird. Wir wünschen ihm und seiner ganzen Truppe eine unvergessliche Zeit mit vielen schönen Momenten und Erlebnissen, die garantiert ein Leben lang in Erinnerung bleiben werden.

Neben Ecki I. freuen wir uns ebenfalls auf unseren Burggrafen Jochen I. (Emonds). Das etablierte Burggrafenfest in den Gemäuern der Stolberger Burg lädt wieder zum ausgelassenen Feiern mit einem großartigen Programm ein. Schauen Sie auch dort neben unseren weiteren Veranstaltungen vorbei. Es lohnt sich!

Es grüßt Sie herzlich mit einem  
3 x Stolberg Alaaf

*Michael Bartz*  
Präsident



*Verehrte Gäste,  
liebe Freunde der „Ersten Großen“,*

die närrische Jahreszeit rückt wieder näher, wie in jedem Jahr aufs Neue und eine Stolberger „Tollität“ steht in den Startlöchern.

Vorab aber ein großes Wort des Dankes an die scheidende Tollität Patrick I. und seinem rasant-charmanten Hofstaat. Die „tolle Truppe“ hat jeden Saal und jede Veranstaltung zum Beben gebracht.

Großer Dank an Patrick I. und seinem Hofstaat.

In der Session 2019 erwarten wir mit Prinz Ecki I. und seinem Hofstaat ein weiteres Highlight für alle Stolberger Narren und Närrinnen.

Die Ehrenhut wünscht Prinz Ecki I. eine wunderschöne Zeit, stets volle Säle und völl Spaß an de Freud'.

Ihnen liebe Gäste und Freunde der „Ersten Großen“ wünschen wir wie immer schöne Stunden bei unseren Veranstaltungen.

Bleiben Sie uns gewogen und bleiben Sie vor allen Dingen gesund.

Es grüßt Sie herzlich im Namen der Ehrenhut

*Holger Schulz*  
Oberehrenhut



Sehr geehrte Damen, Sehr geehrte Herren,  
liebe Freunde der Stolberger Prinzengarde  
und der Ersten Großen,  
leev Fastelovvendsjecke,

Ein Jahr ist es nun her, dass ich zum neuen Kommandanten der Stolberger Prinzengarde gewählt und offiziell von unserem, jetzt neuen, Städteregionsrat Dr. Tim Grüttemeier zum Stadtkommandanten der Stadt Stolberg ernannt wurde.

Diese Gelegenheit möchte ich nutzen, Dir lieber Tim, alles Gute und viel Erfolg für Deine neue Herausforderung und Dein neues Amt als Städteregionsrat wünschen.

Rückblickend kann man, so denke ich, voller Stolz auf die vergangene Session mit einem herausragendem Prinzen Patrick I. samt Hofstaat zurückblicken, in der wir als Prinzengarde und Gesellschaft eine tolle Stimmung und viel Frohsinn in die Säle der Stadt Stolberg und der Region verbreitet haben.

Im letztjährigen Grußwort habe ich mich Ihnen mit folgendem Ziel bei Ihnen vorgestellt:

*“Die Tradition dieser stolzen Garde zu pflegen und zugleich der heutigen Zeit und dem Wandel der Gesellschaft zu öffnen, um junge Leute für unser wundervolles Brauchtum Karneval zu begeistern.”*

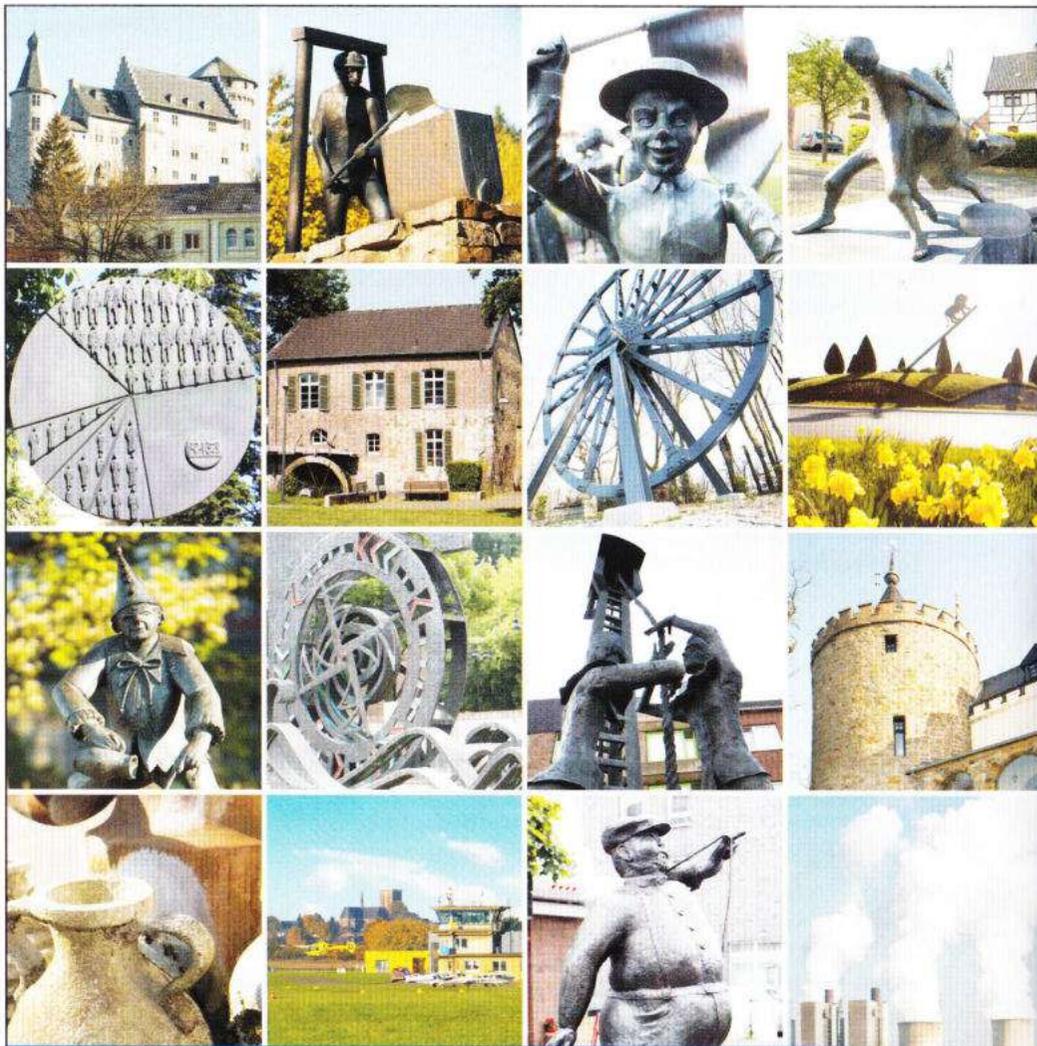
Entsprechend haben wir in den Sommermonaten viel Herzblut und Engagement in diese Aufgabe gesteckt, viele positive Dinge auf den Weg gebracht und umgesetzt. U.a. konnten wir vier neue Gardisten auf unserem diesjährigen Generalappell im Rittersaal der Stolberger Burg vereidigen, zwei neue Fähnriche für diese stolze Garde gewinnen und sind schon voller Vorfreude auf die Session.

In dieser Session haben wir mit Ecki I. und seinem hochmotivierten Hofstaat einen tollen Narrenherrscher gefunden und proklamiert. Wir freuen uns, ihn durch die Session und die Stolberger Säle zu begleiten und mit dem traditionellen “Stippeföttche” Freude und Frohsinn in unserer Heimatstadt zu verbreiten.

In diesem Sinne wünscht die Stolberger Prinzengarde - Leibgarde Sr. Tollität - Ihnen eine wunderschöne Session 2019.

Mit einem dreifach kräftigen Stolberg Alaaf

Ihr und Euer  
Daniel Heinrichs  
Stadtkommandant



**Stark im Markt – nah am Kunden.**

**Wir machen den Weg frei.**

**VR-Bank eG**  
Region Aachen



Zentrale: Kaiserstraße 75-79 · 52146 Würselen  
Telefon: 02405 608-0 · Telefax: 02405 608-1444  
E-Mail: info@vrbank-eg.de · Internet: www.vrbank-eg.de

37 Standorte in Würselen, Aachen, Alsdorf,  
Baesweiler, Eschweiler, Herzogenrath,  
Langerwehe, Stolberg und Übach-Palenberg

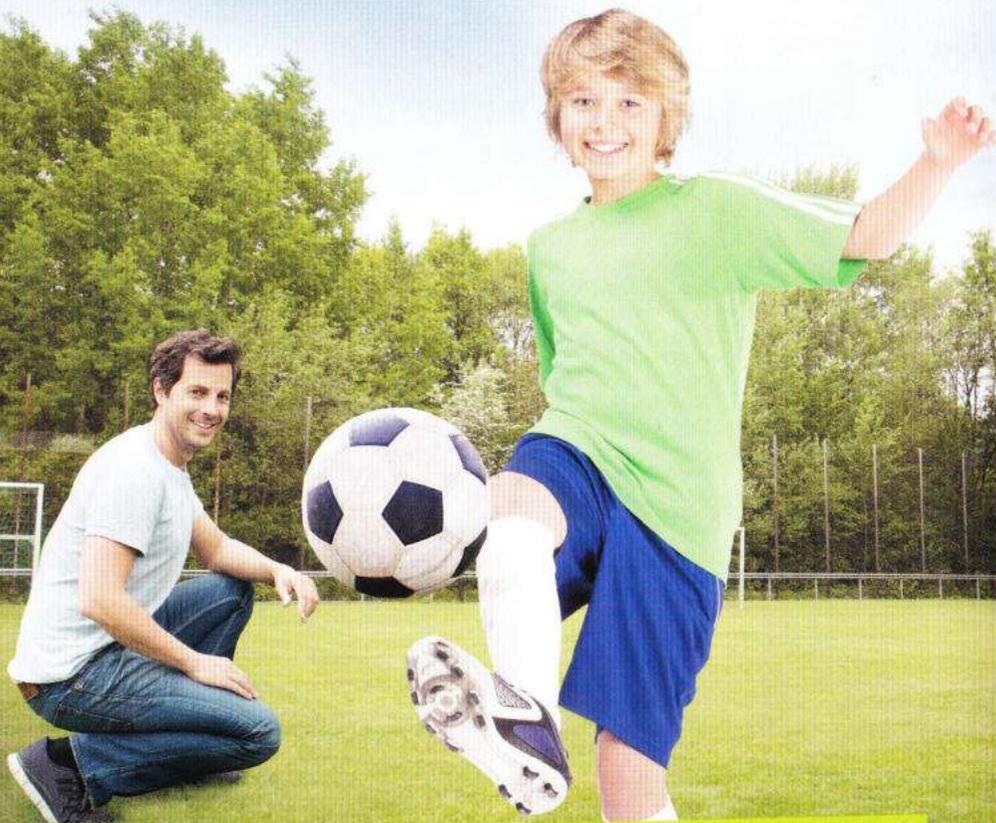
### Präsidenten:

1929-1930: Carl Brückmann  
1930-1964: Joe Ganser  
1964-1983: Heinrich Holtz  
1983-1999: Helmut Schulte  
1999-2000: Arndt Vroomen  
2000-2004: Gottfried Hennig  
2004-2009: Uwe Jungen  
2009-2010: Andreas Smyra  
(Amtierender Präsident)  
2011: Dirk Stock (Vizepräsident)  
2012-2016: Heinz Hartmann  
seit 2016: Michael Bartz



### Prinzen:

1929: Leppo I.	Willy Strauß	1978: Arndt I.	Arndt Hamacher
1930: Joe I.	Josef Ganser	1979: Edmund I.	Edmund Immendorf
1931: Pietro I.	Peter Offergeld	1980: Gerd I.	Dr. Gerd Lütgen
1932: Nikolaus I.	Printenmann	1981: Leo I.	Leo Hösch
1933: Will I.	Wilhelm Wiesemann	1982: Uli I.	Uli Deuster
1934: Hans I.	Hans Grünzig	1983: Karl-Heinz I.	Karl-Heinz Spix
1935: Eduard I.	Eduard Hamacher	1984: Dirk-Uwe I.	Dirk-Uwe Steinhagen
1936: Heinz I.	Heinrich Holtz	1985: Bernd I.	Dr. Bernd Nölle
1937: Joe II.	Dr. Josef Sprothen	1986: Rolf II.	Rolf Meyer
1938: Pietro II.	Dr. Peter Stein	1987: Helmut I.	Helmut Frink
1939: Heinz II.	Dr. Heinz Coenen	1988: Horst II.	Horst Zimmermann
1948: Jüll I.	Julius Gehlen	1989: Uwe I.	Uwe Jahn
1949: Fred I.	Karl-Fred Dahmen	1990: Hans-Josef I.	Hans-Josef Wellmann
1950: Ernst-Otto I.	Ernst Otto Notthoff	1991: Lothar I.	Lothar Janiec
1951: Karl I.	Karl Kohler	1992: Arndt II.	Arndt Vroomen
1952: Heinz-Ludwig I.	Heinz-Ludwig Hülsen	1993: Norbert I.	Norbert Loers
1953: Heinz III.	Heinz Schmitz	1994: Dieter III.	Dieter Lavalle
1954: Franz-Arthur I.	Dr. Franz Wirtz	1995: Roland I.	Dr. Roland Fuchs
1955: Paul I.	Dr. Paul Schießl	1996: Volker I.	Volker Strauff
1956: Andreas I.	Andreas Laschet	1997: Bronco I.	Hans-Josef Siebertz
1957: Hugo I.	Hugo Willmars jr.	1998: Carl-August I.	Dr. Carl-August
1958: Ernst I.	Dr. Ernst Sprothen	Günther	
1959: Will II.	Willy Frick	1999: Herbert I.	Herbert Münch
1960: Dieter I.	Dr. Dieter Textor	2000: Holger I.	Holger Leisten
1961: Horst I.	Horst Reidt	2001: Jürgen I.	Jürgen Harperscheidt
1962: Joe III.	Josef Schmitz	2002: Rüdiger II.	Dr. Rüdiger Fröschen
1963: Karl-Jupp I.	Karl-Josef Kleyer	2003: Klaus I.	Prof. Dr. Klaus Bläsius
1964: Everhard I.	Everhard Schorn	2004: Günter I.	Günter Broich
1965: Günther I.	Günther Enders	2005: Wiechi I.	Jürgen Wiechmann
1966: Kurt I.	Kurt Leufgens	2006: Uwe II.	Uwe Jungen
1967: Rolf I.	Rolf Winkhold	2007: Eberhard I.	Eberhard Koslowski
1968: Willi III.	Willi Heibach	2008: Manfred I.	Manfred Essmajor
1969: Dieter II.	Dieter de Fries	2009: Jochem I.	Jochem Reitze
1970: Franz II.	Franz van der Meulen	2010: Michael I.	Michael Bartz
1971: Ludwig I.	Ludwig Philippi	2011: Torsten I.	Torsten Graf
1972: Matthias I.	Matthias Gerards	2012: Dieter IV.	Dieter Brockmann
1973: Rüdiger I.	Rüdiger Nolte	2013: Daniel I.	Daniel Heinrichs
1974: Heinz IV.	Heinz Kaesmacher	2014: Edilio I.	Edilio Gonzales
1975: Walter I.	Walter Hohl	2015: Kurt II.	Kurt Schiffer
1976: Willi IV.	Willi Schreiber	2016: Holli I.	Holger Schulz
1977: Franz III.	Franz Gördes	2017: Axel I.	Axel Wirthmüller
		2018: Patrick I.	Patrick Haas
		2019: Ecki I.	Eckhard Braun



## Gemeinsam aktiv

Wir fördern Gemeinschaft, Vereine und soziale Aktivitäten vor Ort. Ihre EWV.

Aktive Mitglieder  
der



*Präsident:*

Michael Bartz

*Der Elferrat*

Prof. Dr. Roland Fuchs

Prof. Dr. Klaus Bläsius

Dr. Franz-Karl Morschel

Karl-Heinz Theis

Josef Gerards

Heinz Hartmann

*Die Ehrenhut*

Holger Schulz - Oberehrenhut

Hannes Alt

Herbert Alt

Cedric Braun

Jürgen Crombach

Eberhard Koslowski

Jan Ostlender

Kurt Schiffer

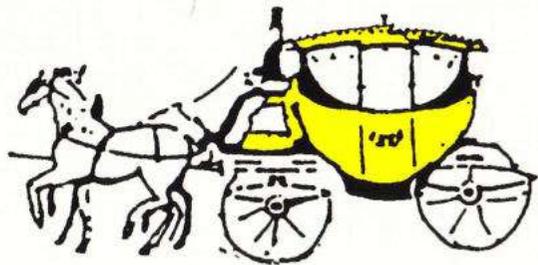
Michael Spix

Axel Wirthmüller

Felix Wirthmüller

Uwe Dassen

# POSTWAGEN



Wachlokal der Leibgarde Sr. Tollität  
- gegr. 1932 -  
Erste Große Stolberger Prinzengarde

Im Ausschank:



Auf Ihren Besuch freut sich Ihre Uschi Breier  
Steinweg 24 - Stolberg - Telefon 02402-84256

## Die Prinzengarde

Daniel Heinrichs  
- Stadtkommandant  
Günther Josten  
- stellv. Stadtkommandant  
Dr. Helmut Schröder  
- Ehrenkommandant  
Dieter Lavallo  
- Zahlmeister  
Thomas Koch  
- Quartiermeister  
Christian Marin  
- Verbindungsoffizier  
Michael Kiel  
- Saalbaumeister & Archivar  
Thomas Beck  
- Fahnenträger  
Marco Beugels  
Michael Crott  
Dr. Rüdiger Fröschen  
Edilio Gonzales  
Dr. Carl-August Günther  
Maurice Groth  
Günter Heinrichs  
Kurt Hertz  
Reiner Hewing  
Norbert Kall  
- Feldkoch  
Robert Meyer  
Dirk Nolte  
Heiner Römer  
Dirk-Uwe Steinhagen  
Frank Thyssen  
Michael Wolf

## Aktive Mitglieder



Fähnriche  
Felix Poick  
Jan Larres

Offiziere  
der Reserve

Dr. Walther Graf  
Rolf Meyer  
- Schatzkanzler der  
Gesellschaft

Josef Schmitz  
Volker Strauff

Ehrengardisten

Dr. Tim Grüttemeier  
Peter Potempa  
Horst Reidt  
Hubert Siebertz  
Kurt Strauff



Kommandanten  
der Prinzengarde  
und  
Stadtkommandanten:

1932-1933:  
1934-1948:  
1949-1962:  
1963-1972:  
1973-1995:  
1996-2007:  
2007-2009:  
2009-2017:

Franz Schumacher  
Adolf Creutz  
Ferry de Fries  
Heinrich Weber  
Dieter de Fries  
Dr. Helmut Schroeder  
Heinz Kaesmacher  
Dr. Rüdiger Fröschen

Printprodukte · Digital und Offset  
Endlosformulare

**druck - kogel**

52222 Stolberg (Rhd.)

Am Bastinsweiher 5

Telefon (02402) 2 38 09 · Telefax (02402) 55 58

E-mail: [druck-kogel@t-online.de](mailto:druck-kogel@t-online.de) · [www.druck-kogel.de](http://www.druck-kogel.de)

Seit über  
125 Jahren  
machen wir Druck  
im Familienbesitz...

- Broschüren
- Geschäftsformulare
- Briefbögen
- Endlosformulare
- Plakate
- Formularsätze für  
Handwerk und Industrie
- Familien-Drucksachen

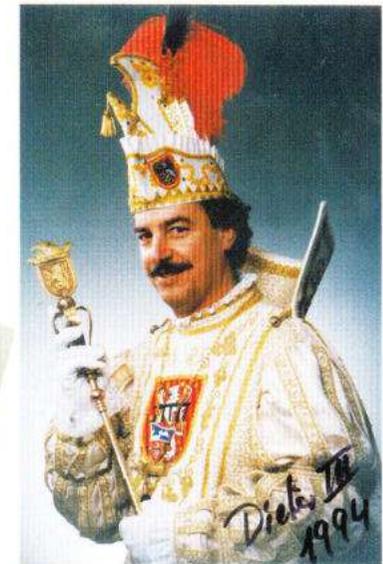
**Telefon  
(02402) 2 38 09**



*Gold-Prinz Dieter II:  
Dieter de Fries*



*Silber-Prinz Dieter III.  
Dieter Lavalle*





30! Jahre 4MATIC

## Der neue GLC.

Auf jedem Gelände in seinem Element. Jetzt Probe fahren.

- Gebaut mit den Genen des GLK, vereint er sportliches, modernes und zeitloses Design mit Allround- Qualitäten.
- Spürbar verändertes Fahrverhalten durch die zusätzlichen On- und Offroad-Fahrprogramme.
- Dank zahlreicher Effizienzmaßnahmen sinkt der Verbrauch um bis zu 19 Prozent im Vergleich zum Vorgängermodell.

Jetzt Probe fahren.

Mercedes-Benz

Das Beste oder nichts.



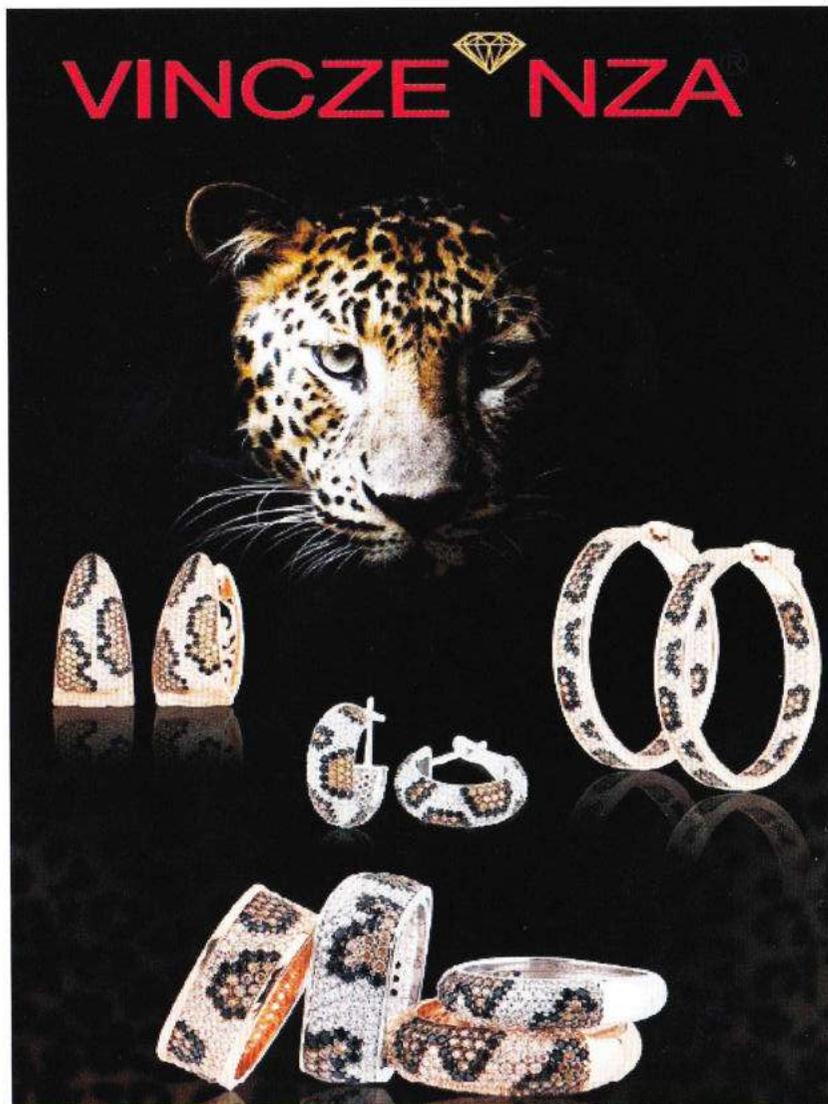
Autohaus H.  
**SIEBERTZ**

Autohaus H. Siebertz GmbH & Co. KG, Autorisierter Mercedes-Benz Service und Vermittlung, Aachener Straße 120 - 122, 52223 Stolberg.  
Tel.: 02402 12350, Fax: 02402 21211, siebertz@siebertz.de, www.siebertz.de



Tollität Prinz Karneval 2019 Ecki I. (Eckhard Braun)

VINCZE  NZA



*Nolte.* STEINWEG 27  
 52222 STOLBERG  
 TEL.: 02402-27221  
 FAX: 02402-91394  
 GOLDSCHMIEDE

# Prinzenorden 2019



*der Ersten Großen Stolberger Karnevals-Gesellschaft  
 1929 e.V.*

Dieser Orden ist ein Unikat. Entwurf u. Herstellung: Goldschmiede Nolte



## Gesundheitszentrum Kleis

- ▶ Apotheke Kleis
- ▶ Apotheke auf der Heide
- ▶ INDA Apotheke
- ▶ Sanitätshaus Kleis
- ▶ Orthopädie-Technik Kleis
- ▶ TRI-O-med GmbH

Gesundheitszentrum Kleis · Gabriele & Hartmut Kleis  
Rathausstraße 86 · 52222 Stolberg · (02402) 2 38 21 u. 47 07

Dr. Frank Kleis

Auf der Heide 37 · 52223 Stolberg · (02402) 34 08

TRI-O-med GmbH

Aachener Str. 30 · 52249 Eschweiler · (02403) 78 84-0

*Mehr als 20.000 verschiedene Artikel  
für Gesunderhaltung und Krankenpflege*

Auch bei uns im Haus:

**Kosmetikstudio**

**Fußpflege**

**BRENNENDE  
FRAGEN ...**

**ZÜNDENDE  
IDEEN!**

**THEO P. BERGS**  
STEUERBERATUNGSGESELLSCHAFT MBH

KORTUMSTR. 2  
52222 STOLBERG  
0 24 02.12 28-0

**WWW.THEO-BERGS.DE**



*Die Burggrafen  
und Burggräfin*

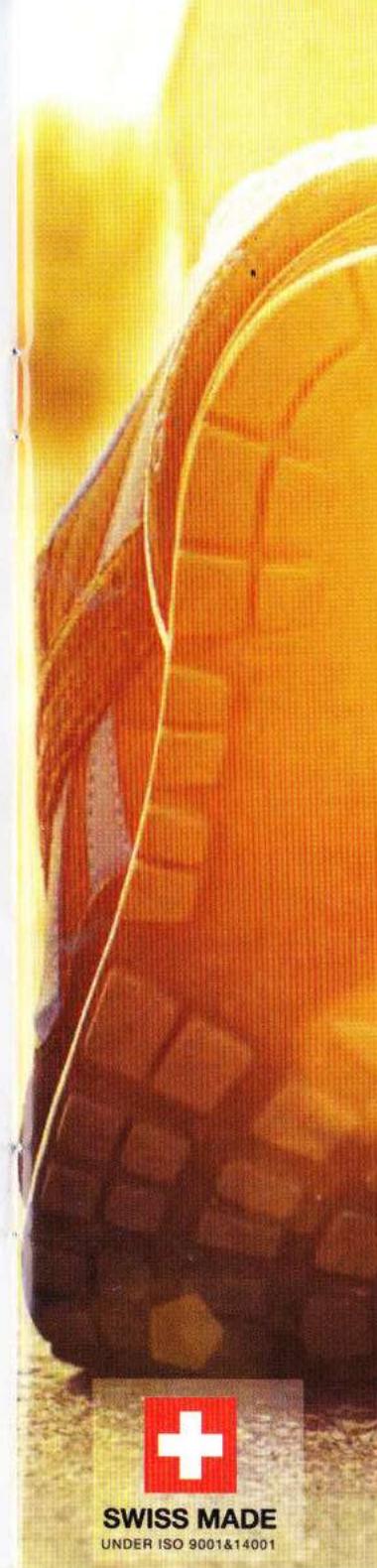
- 1992 - Heinrich I. Römer †  
1993 - Heinz I. Kamps †  
1994 - Horst I. Körner  
1995 - Karl-Heinz I. Beckmann  
1996 - Dieter I. Schiffer  
1997 - Günther I. Strauff  
1998 - Ekkehard I. Kleinjohann  
1999 - Günther II. Pfeil  
2000 - Kurt I. Leufgens  
2001 - Karl I. Jungkeit  
2002 - Fritz I. Angermayer  
2003 - Karl-Heinz II. Zander †  
2004 - Hans-Jürgen I. Kaußen  
2005 - Michael I. Doncks †  
2006 - Manfred I. Essmajor  
2007 - Sebastiaan I. Snijders  
2008 - Dieter II. Kluge  
2009 - Roland I. Fuchs  
2010 - Kurt II. Schiffer  
2011 - André I. Hennecken  
2012 - Edmund I. Schraeger  
2014 - Uwe I. Giese  
2015 - Rüdiger I. Dr. Rüdiger Fröschen  
2016 - Birgit I. Hennecken  
2017 - Jucky I. Jürgen Meyers  
2018 - Robert Voigtsberger  
2019 - Jochen I. Emonds



# Beckmann APOTHEKE LIESTER

Karl-Heinz Beckmann  
Walther-Dobbelmann-Str. 163 · 52223 Stolberg  
Telefon 02402-24383 Fax 02402-862850  
E-mail: apo-liester@t-online.de

Dat is ne  
jode Lade !



SWISS MADE  
UNDER ISO 9001&14001



**NOENE Einlegesohlen  
High-Tech Schutz  
für Füße und Gelenke**

Ideal für Karnevalisten, Sportler,  
Stehberufler, Schwergewichte  
und Senioren.

[www.its-running.de](http://www.its-running.de)

Einrichtung für medizinische Fortbildung

**NORA**  
Verlag

Wissen für das Leben

NORA Verlag GmbH

Auf der Höhe 40a

52223 Stolberg

Tel. +49 2402 83797, Fax +49 2402 909193

Geschäftsführerin: Dr. D. Guggenberger

Im Jahre 2018  
verstarben unsere langjährigen  
Mitglieder



**Walter Hohl**

Tollität im Jahre 1975  
und 46 Jahre  
Mitglied der  
Formationen  
Ehrenhut + Elferrat



**Leo Hösch**

Tollität im Jahre 1980  
und über 58 Jahre  
Mitglied der  
Formation  
Prinzengarde

# UMZUEGE MAX

GMBH

Umzüge - Lagerung - Montage



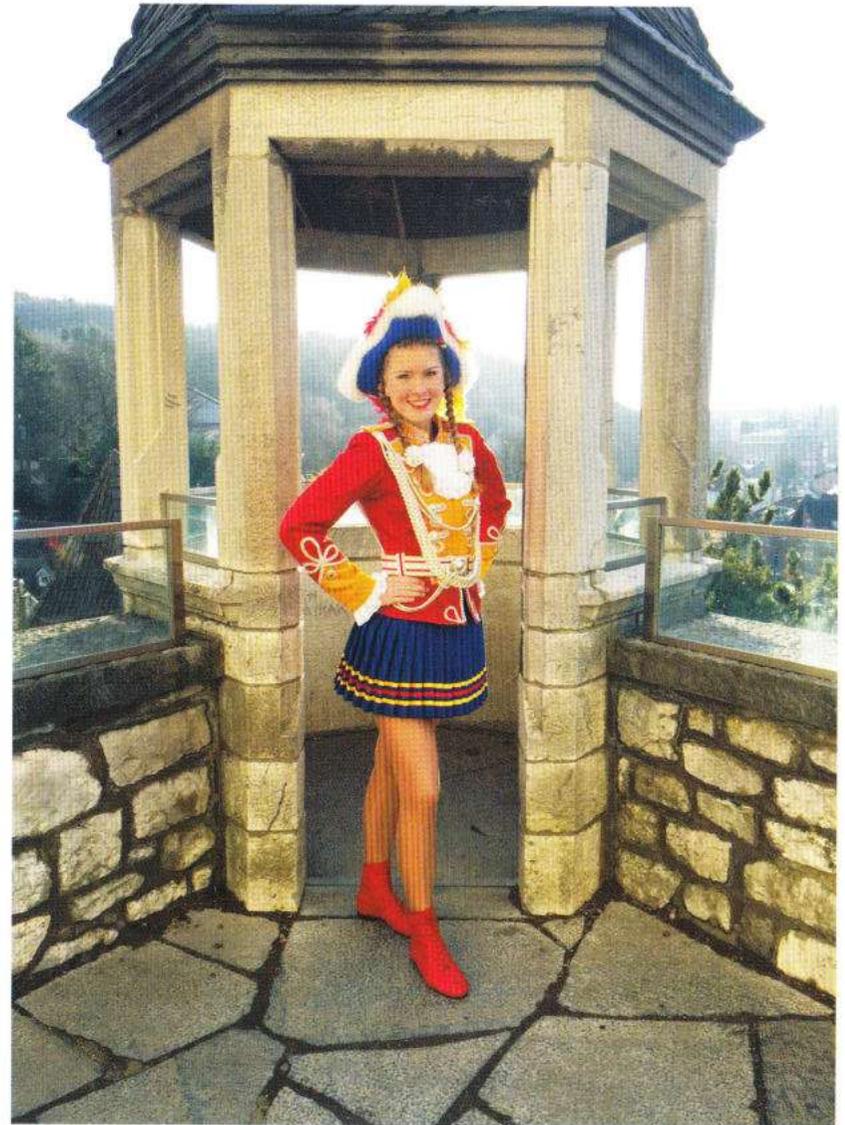
*... we move it!*

Internationale  
Möbelspedition

Cockerillstraße 100  
D-52222 Stolberg

Tel.: 0049 - 2402 - 99 30 95  
Fax: 0049 - 2402 - 99 30 94  
info@umzuege-max.de

[www.umzuege-max.de](http://www.umzuege-max.de)



*Eva Schulz*  
die "Marie"  
unserer Gesellschaft

## Kasino Kantinen Betriebs GmbH



Philipstraße 8  
52068 Aachen

<http://www.Kasino-Kantine.de>

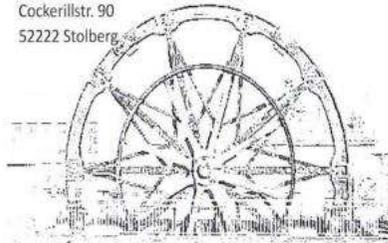
Telefon: (+49) 0241-95157095

Fax: (+49) 0241-95157096

Mobil: (+49) 0179-7625117

E-Mail: [info@Kasino-Kantine.de](mailto:info@Kasino-Kantine.de)

Zinkhütter Hof Event Gastronomie  
02402-1269040  
Cockerillstr. 90  
52222 Stolberg



### Neueröffnung am 01.03.2019



Restaurant

Mittwoch – Samstag 18:00-22:00

Sonntagsbrunch ab 09:00 Uhr

*Ihre Hochzeit im Museum Zinkhütter Hof*



**Kindermarie**  
Olivia Roßbruch



### **Die Jugendgarde**

*besteht aus:*

Lena Engeln  
Frederike Goldbach  
Lena Goldbach  
Lilli Herpertz  
Fiona Pick  
Lea Pfeiffer  
Grata Roßbruch  
Paula Roßbruch  
Ina Spasenowaki  
Nina Textor



**1 x 11 Jahre**  
**Jugendmarie**  
**Charlotte Claßen**



# SECTRA -Sicherheitssysteme

Sachverständige für Sicherheitssysteme &  
Sicherheitstechnik Frau Yvonne Strauff

 **FALC**  
IMMOBILIEN



Trauth & Partner GmbH in Kooperation mit FALC Immobilien  
bietet Ihnen eine kostenfreie, objektbezogene Sicherheitsanalyse.

## Gutschein für eine kostenlose Beratung

Ich wünsche eine kostenlose Sicherheitsberatung für mein:

Haus  Wohnung  Büro  Gewerbe

\_\_\_\_\_  
Name, Vorname

\_\_\_\_\_  
Straße, Hausnummer

\_\_\_\_\_  
PLZ, Ort

\_\_\_\_\_  
Telefonnummer

Für eine persönliche Beratung senden Sie den Gutschein an:  
Frau Yvonne Strauff | SECTRA Sicherheitssysteme  
Theaterstraße 46 | 52062 Aachen | Yvonne.Strauff@sectra.de  
oder rufen Sie einfach an: 0171 - 510 18 24

## Ihr innovativer Immobilienpartner!

MEHR  
GEHT  
NICHT!

### Zum Glück gibt es uns

- ✓ Erstellung von Wertermittlungen
- ✓ Erstellung von Energieausweisen
- ✓ Objektpräsentation in über 100 Internetportalen
- ✓ Erstellung virtueller 360° Rundgänge
- ✓ Leistungsgarantie



Ihr FALC-Immobilien Team in Aachen

Theaterstraße 46, 52062 Aachen  
Dipl.-Ing. Volker Strauff

Tel: 0800 / 646 0 646 (kostenlos)

 **FALC**  
IMMOBILIEN

Tel.: 0152 - 338 02 134

aachen@falcimmo.de • www.falcimmo.de

*Hallo und Alaaf liebe Gäste,  
liebe Freunde und Verwandte  
unserer Karnevalsjugend!*

die neue Session hält für uns viele Neuerungen bereit.

Nachdem wir in der zurückliegenden Session mit fünf souveränen Tänzerinnen die Session bestreiten mussten, haben wir in diesem Jahr einen Zuwachs von mehr als 100%.

Während des Jahres hat die Truppe mit viel Engagement bei Aktionen wie Grillen und dem Aufnehmen eines Präsentationsvideos unter Beweis gestellt, dass hier eine starke Gemeinschaft wächst. Daher gehen wir alle mit einer großen Vorfreude in die kommende Session 2019. Natürlich freuen sich die Tänzerinnen wie immer darauf mit der Gesellschaft und dem Stolberger Prinzen gemeinsam durch die Säle zu ziehen.

Zwar können wir in diesem Jahr leider wieder keinen Kinderprinzen/ Kinderprinzessin stellen; dafür präsentieren wir zum ersten Mal neben unserer Jugendmarie Charlotte (Claßen) die bezaubernde Kindermarie Olivia (Roßbruch).

Zudem hat sich die Jugend eine nette Überraschung zur Auflockerung bei den Auftritten auf den Kindersitzungen einfallen lassen.

Zum Kinderfest am **Samstag, den 9. Februar 2019**, ab 15:00 Uhr laden wir gemeinsam mit unseren Freunden von der KG Fidele Zunfthäre im ökumenischen Zentrum Frankentalstraße, alle kleinen und großen Jecken recht herzlich ein.

Im Anschluss ab 18:00 Uhr heißt es dann zum 1. Mal "Partytime" für die Jugend zwischen 10 und 16 Jahren. Wir starten die Karnevalsfete mit DJ und einem Liveact. Lasst Euch überraschen und kommt in Kostüm und Feierlaune.

Von Herzen danken möchten wir allen, die sich der Kinder- und Jugendarde der Ersten Großen Stolberger Karnevalsgesellschaft verbunden fühlen.

Drei mol van Hätze Stolberg Alaaf  
Kinder- und Jugendabteilung der "Ersten Große"

*Petra Claßen*

## Spanien Costa Tropical Andalusien

### Wunderschönes Ferienhaus mit Klimanlage und eigenem beheizbaren Pool

Die Costa Tropical ist mit 320 Sonnentagen im Jahr und einer Durchschnittstemperatur von 20° Grad ein Urlaubsparadies zu jeder Jahreszeit. Im Sommer selten über 30 Grad und im Winter selten unter 18 Grad. Der Küstenstreifen von der Provinz Granada verfügt über das "beste Klima" Andalusiens. Dank der Mischung aus den milden Winden Nordafrikas, der Wärme des Mittelmeers und geschützt durch die Gipfel der Sierra Nevada.



- in einer der schönsten und gepflegtesten Urbanisationen Spaniens.
- wundervollen Blick auf das Mittelmeer und die maurische Burg.
- bis zu 8 Personen mit 4 Schlafzimmern und 3 Bädern.
- gemütliche Terrasse mit Ess-Grillbereich und Loungebereich.
- auch für 2 Personen geeignet, da sich auf einer Ebene Wohn- und Essbereich und ein Schlafzimmer mit Baden Suite, sowie die Terrasse, befinden
- Ideal zum Überwintern

Malaga ca 100 km; Granada ca 60 km; Wandergebiete „Apuljares“ ca. 30 km ;Skigebiet „Sierra Nevada“ (Höhe 3480 Meter) ca. 90 km  
Info: **Petra Mommer 02402-7963** und **www.fewo-direkt.de Objekt-Nr. 2363546**

<http://www.apuljares-reiseblog.de/allgemein/costa-tropical/> <http://www.skiresort.de/skigebiet/sierra-nevada-pradoland/> <http://www.ferienwohnungen-spanien.de/Salobrena>

# The Savoy

ALTER MARKT

## Karnevalsprogramm 2019

Karnevalstradition am Alter Markt I

wild, bunt, laut & lustig

**Fettdonnerstag:** AB 13:00 Uhr Live-Programm:  
mit Super Karnevals DJ TOM  
Tanzstimmung & Partylaune

**Karnevalsfreitag:** Ab 18:00 Uhr geöffnet

**Partysamstag:** Überraschungsprogramm I  
Infos: [www.the-savoy.de](http://www.the-savoy.de)

**Sonntag:** Ab 18:00 Uhr geöffnet

**Rosenmontag:** ab 13:00 Uhr Kölle Alaaf I  
WDR TV-Liveübertragung  
mit Karnevalsparty

**Veilchendienstag:** ab 18:00 Uhr geöffnet

**Aschermittwoch:** Traditionelles Fischessen I  
Wir bitten um  
frühzeitige Reservierung

**An allen Tagen Küche geöffnet !**

The Savoy | Alter Markt 2 | D-52222 Stolberg  
Telefon: +49 2402 84 278 | [www.the-savoy.de](http://www.the-savoy.de)



searching · trading · machting

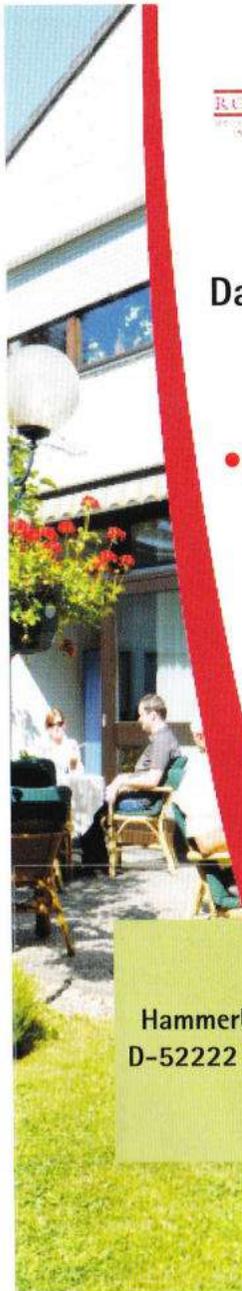
...your link to the Asian market

SUPERHOTPAD UGh  
Bergstraße 6 · 96352 Wilhelmsthal · Germany  
fon +49 (0) 92 60-78 99 073 · [info@superhotpad.com](mailto:info@superhotpad.com)

Carnaval-  
medailles  
p i n s  
gadgets  
orden  
sport-  
medailles  
trofeeën  
T-shirt  
bedrukking  
en zoveel meer...

**Medallux n.v.**

MEDALLUX n.v. - Weg op Bree 103 - 3670 Meeuwen - Gruitrode  
[info@medallux.be](mailto:info@medallux.be) - [www.medallux.be](http://www.medallux.be) - +32(11)61.18.71



  
**Romantik Parkhotel**  
 am Hammerberg  
 \*\*\*\*\*

**Das First Class Hotel garni in Stolberg**

- 28 individuell eingerichtete Hotelzimmer
- Sauna
- Großes Schlemmer-Frühstücks-Buffet (gerne auch für Nicht-Hotel-Gäste)
- Hausgemachte Kuchen, Kaffee- und Kakao-Spezialitäten im Sommer auf der romantischen Gartenterrasse und im Winter am prasselnden Kaminfeuer

**Wir freuen uns auf Sie!**

Ihre Gastgeber *Anita und Dirk Stock*

Telefon + 49 (0) 2402 12 34 0  
 info@parkhotel-stolberg.de

Hammerberg 11  
 D-52222 Stolberg



[www.parkhotel-stolberg.de](http://www.parkhotel-stolberg.de)



**Prinzen-Mariechen:**

1930-1936: •	Leo Derichs	1973-1974:	Marlies Meurer
1937:	Jean Breuer	1975:	Leo Hösch
1938-1948:	Lu Degen	1976-1980:	Renate Pomp
1949:	Marlies Lennartz	1981-1983:	Tanja Link
1950-1952:	Ingtraud Joust	1984-1987:	Lydia Oeynhausens
1953-1956:	Herlinde Nießen	1988-1989:	Kirsten Schön
1957-1959:	Annemarie Reidt	1990-1996:	Gabi Ospel
1960-1963:	Ute Groß	1997-1999:	Angelina Schumacher
1964-1965:	Ingrid Lauth	2000-2002:	Lydia Bongard
1966:	Doris Zinken und	2002-2005:	Katharina Lüth
	Chr. Schwartmann	2006-2010:	Simone Löhr
1967-1968:	Gisela Becker	2011-2015:	Sabrina Kreitz
1969:	Christel Lennertz	Seit 2016:	Eva Schulz
1970-1972:	Dorothe Delhaes		

**Tanzoffiziere:**

1932:	Adolf Creutz	1964-1966:	Rolf Delsemme
1933-1948:	Ferry de Fries	1967-1973:	Leo Hösch
1949-1955:	Dieter de Fries	1974-1975:	Hans Cönzer
1956-1959:	Friedel Göbbels	1988-1989:	Dirk Hösch
1960-1963:	Leo Hösch	2009-2010:	Julian Wahlen

**Stolberg's Boulevard Treff**

**Cafe-Bistro-Platia**

Georgia Blees

Rathausstraße 6 - 52222 Stolberg

Telefon 02402/27216

## Grandioser Sessionsauftakt der Stolberger Prinzensgarde - Leibgarde Sr. Tollität



Am Samstag, den 17. November 2018 hatte die Stolberger Prinzensgarde traditionsgemäß zum Generalappell in den festlich dekorierten Rittersaal der Stolberger Burg eingeladen. 100 geladene Gäste folgten dieser Einladung und erlebten einen grandiosen Auftakt in die neue Session.

Um 20:00 Uhr marschierte die Garde in Begleitung der Donnerberger Trompetenbläser in den Rittersaal, welcher durch die anschließende musikalische Unterhaltung direkt in bester Stimmung war.

Anschließend ließen die Herren Offiziere standesgemäß und zum ersten Mal für diese Session ihr "Föttche" zu Ehren der Damen im Saal wackeln, bevor sie für den ersten Tanz ihrer Marie Eva Schulz zurücktraten.

Danach war die Zeit reif für eine weitere Premiere. Der erste Tanz der Mädels der Tanzgarde der Ersten Großen, welche unter großem Applaus erneut ihr Können unter Beweis stellten.

Nach dem Grußwort des Präsidenten der Ersten Großen Michael Bartz und dem Empfang der designierten Tollität Ecki I. war es endlich soweit. Unsere neuen Gardisten, im Range eines Leutnant, bekamen nach der immer wieder lustigen Vereidigung endlich den heißersehten Halsorden umgehungen.

Anschließend konnte der erste externe Programmpunkt begrüßt werden. Jupp Menth alias "Ne kölsche Schutzmann" machte bei seinem Comeback seinem Namen als Top-Redner im Kölner Karneval alle Ehre und hatte schnell alle Lacher auf seiner Seite.

Bei der nächsten Premiere des Abends wurde erstmalig der neue Verdienstorden der Stolberger Prinzensgarde verliehen. Der ersten Ordensträgerin Frau Ursula Breier und den Herren Horst Reidt, Hubert Siebertz, Kurt Strauff und Michael Funke möchten wir an dieser

Stelle nochmals ausdrücklich für ihre Verdienste um die Garde und der Gesellschaft danken.

Abschließend brachte Norbert Conrads mit seinem Programm "Kölsche Leeder op klassisch" den Saal zum Beben, bevor nach erfolgter Zugabe der kurzweilige und tolle Abend langsam zu Ende ging.

Auf eine tolle Session ein 3x Stolberg Alaaf

Ihre Stolberger Prinzensgarde - Leibgarde Sr. Tollität



# ... alles im Lack ?



▶▶ lackiererei



bierfert



▶▶ auto-lackierung  
▶▶ unfallinstandsetzung  
▶▶ abschleppservice



steinbachstraße 2  
52222 stolberg  
telefon (0 24 02) 2 24 52  
[www.bierfert.com](http://www.bierfert.com)



Nachtübung der  
Stolberger Prinzengarde 2018



Am Morgen des 29-09-2018 traf sich die Stolberger Prinzengarde - Leibgarde Sr. Tollität - und die designierte Tollität Ecki I., die auf Einladung des Kommandanten Daniel Heinrichs teilnahm, zur alljährlichen und traditionellen Nachtübung. In diesem Jahr stand die Tagestour auf dem Programm. Gestartet wurde mit einem gemeinsamen Frühstück im Hotel Stadthalle. Da den teilnehmenden Gardisten das Reiseziel wie immer bis zu diesem Tag unbekannt war, lüfteten die Organisatoren bei selbigem das Geheimnis: Es ging zum Weinfest nach Dernau ins Ahrtal.

Nachdem sich alle gestärkt hatten, ging es bei bester Stimmung mit dem Bus auf die Autobahn in Richtung Dernau. Bevor das Hauptziel jedoch erreicht war, gab es einen Zwischenhalt an der Dokumentationsstätte Regierungsbunker Ahrweiler. Dort stand nun eine knapp 2-stündige sehr interessante Führung durch den Bunker auf dem Programm.

Anschließend wurde nach kurzer Weiterfahrt und strahlendem Sonnenschein Dernau erreicht. Bei guten Weinen, bester Unterhaltung und Proklamation der neuen Weinkönigin wurden einige gesellige Stunden auf dem Festplatz verbracht. Kurzfristig wurde beim VDP Prädikatsweingut Kreuzberg dann noch eine kleine Wein- und Grappaverkostung organisiert, bevor es anschließend zum gemeinsamen Essen ging. Als nächste Überraschung durften wir beim Essen die neue und frisch proklamierte Weinkönigin begrüßen und sie, wie es sich gehört, mit dem letzten Sessionsorden unserer Gesellschaft auszeichnen.

Nach dem Essen ging es dann am frühen Abend wieder in Richtung Heimat. In Stolberg angekommen, ließen die Gardisten den Tag im Wachlokal Postwagen noch einmal Revue passieren und bei dem einen oder anderen Kaltgetränk ausklingen.

Thomas Beck

# Bestattung Lenzen-Beckers



**Ihr diskreter und vertrauenswürdiger Partner**

**Unsere Dienstleistungen umfassen:**

- Überführungen im In- und Ausland
- Särge und Urnen in großer Auswahl
- Zeitgemäße Trauerhallendekoration
- Meldung beim Standesamt
- Besorgung der Sterbeurkunde und Erledigung aller amtlichen Formalitäten
- Terminabsprache mit den Friedhöfen und Kirchen
- Gestaltung und Druck von Trauerbriefen und Danksagungen
- Gestaltung und Schaltung von Traueranzeigen in allen Zeitungen
- Abwicklung und Abrechnung der Sterbegelder von Versicherungen
- Vorschuß - Antragstellung zur Rente für die Hinterbliebenen

**Telefon: 02402 - 27344 - Fax: 02402 - 85746**

**Erd-, Feuer- und Seebestattung  
Tag und Nacht dienstbereit**

**Lindenstraße 18 - 52223 Stolberg-Münsterbusch**



## Nachtübung 2018

Der Stadtkommandant  
mit Adjutant  
und designierter Tollität  
im Weinort Dernau/Ahr





## Umzüge Nah- und Fern

Ihr Spezialist für Privat, Behörden und Firmenumzüge



Telefon (0 24 02) 2 38 88 • 52223 Stolberg  
[www.trans-pfeil.de](http://www.trans-pfeil.de)

Kontakt Daten: Herbert Pfeil, Zur Alten Glashütte 12, 52223 Stolberg  
Tel.: (02402) 2 38 88, Telefax: (02402) 2 11 44,  
Email: [info@trans-pfeil.de](mailto:info@trans-pfeil.de), [www.trans-pfeil.de](http://www.trans-pfeil.de)



# weißes Köß'l Restaurant

## Weißes Köß'l

Inh. Manfred Blumberg

Burgstraße 35 - 52222 Stolberg  
Tel. 02402 - 12 60 786

Mittwoch: Ruhetag

## Rheinisches Grundgesetz



- § 1 Et es wie et es
- § 2 Et kütt wie et kütt
- § 3 Et hät noch immer jot jejange
- § 4 Wat fott es, es fott
- § 5 Et bliev nix wie et wor
- § 6 Kenne mer nit, bruche mer nit, fott domet
- § 7 Wat wellste mache
- § 8 Mach et jot, ävver nit ze off
- § 9 Wat soll dä Quatsch
- § 10 Drinkste enne met
- § 11 Do laachste dich kapott



### Wir sind an allen jecken Tagen für Sie da!

- Berliner
- Apfel-Berliner
- Mutzen
- Spätaufsteher-Frühstück  
in gewohnter Frische

Rathausstraße 50/52 · 52222 Stolberg · Tel.: 02402-22909

**Taxi- und Mietwagen** ✓ Kranken- +  
*Yellow All inclusive* ✓ Bestrahlungsfahrten  
**GmbH** ✓ Kurierdienst  
 24/7 ✓ Großraumtaxi  
 ✓ Flughafentransfer  
 ✓ Ausflugsfahrten

**(02402) 864444**  
**(02402) 3333**

Cockerillstr. 100, 52222 Stolberg, mail@yellow-kayku.de






# noise

**Veranstaltungstechnik**

*Ihr zuverlässiger Partner*

im Bereich Verleih und Installation  
 von Licht- und Tontechnik.

**noise** Veranstaltungstechnik

Jörg Giesen - Döllscheidlerstraße 17 - 52224 Stolberg  
 Kontakt: 0171-7424726 - www.info@noise-veranstaltungstechnik.de

Vor 25 Jahren

Burggrafen-Fest  
 auf der Stolberger Burg  
 mit Burggraf Horst Körner  
 und seinem Gefolge





**Weinhandel und mehr**

Treffpunkt für Genießer!

Lass es Dir doch einfach mal gutgehen!  
In der Bodega ist eine kleine Insel der  
Entspannung versteckt!

Alexandre Moreau

**Bodega Weinhandel Stolberg**

Alter Markt 10-52222 Stolberg

Telefon 02402 / 12 4443

Mobil: 0160 678 49 76

Mail: [Info@bodegastolberg.de](mailto:Info@bodegastolberg.de)

[www.bodegastolberg.de](http://www.bodegastolberg.de)

Vor 25 Jahren

Gala-Sitzung  
mit der  
Prinzengarde der  
Stadt Köln



**GÜNTHER JOSTEN  
CHRISTOPH WEYERS**  
RECHTSANWÄLTE

SHELLERWEG 99  
D-52223 STOLBERG

TELEFON (02402) 10 20 68-0

TELEFAX (02402) 10 20 68-10

E-MAIL: [INFO@KANZLEI-JMW.DE](mailto:INFO@KANZLEI-JMW.DE)

[WWW.KANZLEI-JMW.DE](http://WWW.KANZLEI-JMW.DE)



Vor 25 Jahren



Prinz Dieter III. (Lavalle)  
mit Kinderprinz  
Tobias II. (Wilden)



Dieter III.  
erklimmt  
den Prinzenwagen  
am Rosenmontag

## **Gaststätte Jos. Jordans** **Prämienstr. 148 - 52223 Stolberg**

Seit 1903 im Familienbesitz

Inh. Inge Herpers

Gemütlicher Aufenthalt bei guten Getränken

*Bundeskegelbahn*

Telefon 02402-29202

Im Ausschank:

**Bitburger Pils**

**Warsteiner Pils**

**Reissdorf Kölsch**



*Das Bier am Best*  
**Bitburger Pils**



**ELEKTRO-GROSSHANDEL**

**BRAUN**

Gira Jalousiesteuerungs-System

Das System, das allen Anforderungen gerecht wird.



Einzelsteuerung  
Gruppensteuerung  
Zentralsteuerung

manuelle Bedienung  
ferngesteuert  
sensorgesteuert  
zeitgesteuert

**52222 Stolberg - In der Schart 6**

**Telefon 02402-83839 - Fax 02402-23814**

Vor 50 Jahren



Gedenkstunde auf dem  
Mühlener Markt  
für Ferry de Fries

Meisterbetrieb



# HERMES INNENAUSBAU TISCHLEREI

Inhaber Ralf Tings

***Kreativität vom Tischler  
Wir gestalten Lebens(t)räume***

Möbel jeglicher  
Art nach Maß

Badmöbel

Küchen

Schlafzimmer

Kinderzimmer

Treppen

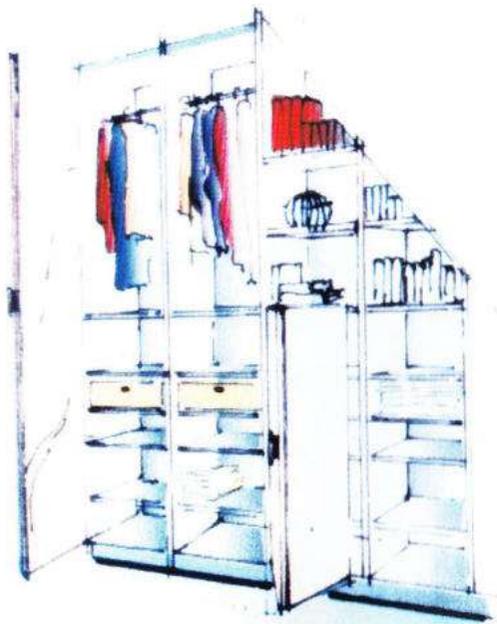
Zimmertüren

Haustüren aus  
Holz und Kunststoff

Fenster aus Holz  
und Kunststoff

Schutz für Haus  
und Eigentum

Reparaturdienst



Schellerweg 124, 52222 Stolberg Tel. 02402/29624 Fax 02402/1241651

Internet [www.hermes-tischlerei.de](http://www.hermes-tischlerei.de) / email [info@hermes-tischlerei.de](mailto:info@hermes-tischlerei.de)

Vor 50 Jahren  
Proklamation Dieter de Fries  
auf der Stolberger Burg





**ZÖLLER**  
WEINGUT

Wir wünschen alleneine närrische  
Karnevalssession  
Zeit genug, mit unseren hochwertigen Weinen und  
Sekten anzustoßen!  
Alaaf und rheinhessisches Helau

Familie Zöller, Eckelsheim/Rheinhessen,  
Tel.: 06703-1273, [www.weingutzoeller.de](http://www.weingutzoeller.de)

Nach den ganzen Festtagen geht der Gaumenschmaus weiter!

Im Januar reichen wir Ihnen eine separate Steakkarte  
und der Februar steht im Zeichen des Fisches

Wollen Sie einen Geburtstag, Kommunion, Konfirmation usw. feiern?  
Gerne beraten und richten die Feierlichkeit für Sie aus.  
Ob bei uns oder bei Ihnen, mit uns können Sie immer rechnen.

Jetzt neu unser Seniorenservice.  
Immer frisch zubereitetes Mittagessen.  
Interesse? Rufen Sie uns an.

**Vichter Landhaus,**

Tel: 02402 / 98910

[www.vichter-landhaus.de](http://www.vichter-landhaus.de)



## Vor 50 Jahren Prinzenzeit Dieter de Fries

Ein Winter -  
wie er früher einmal  
war !!!



Rosenmontagszug 1969

# HARTMANN

Schönes  
mit Blumen

**Schnitt- & Topfblumen**  
**Tisch- & Raumschmück**  
**Hochzeitsfloristik**  
**Trauerfloristik/Grabpflege**  
fair gehandelte Blumen

ERSTE GROSSE  
Aktives Mitglied der Gesellschaft

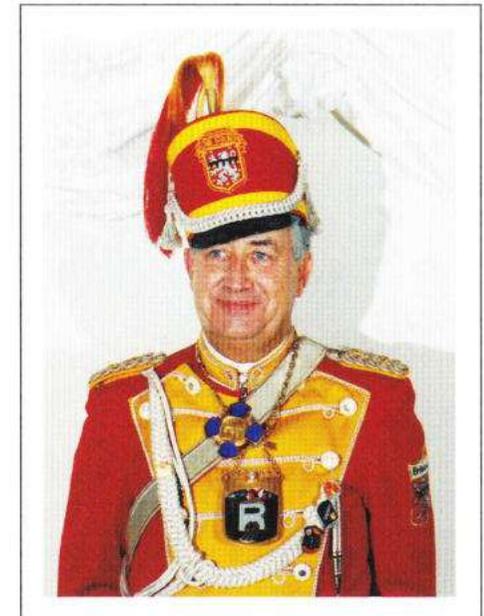
[hartmann.blumen@t-online.de](mailto:hartmann.blumen@t-online.de)

**Ritzefeldstraße 2**  
am Krankenhaus  
52222 Stolberg  
Tel. 0 24 02/293 10

Öffnungszeiten:  
Mo - Fr 8.30 - 18.30 Uhr  
Sa 8.00 - 14.00 Uhr  
So 10.00 - 12.30 Uhr

FLEUROF

Jubilare  
im Jahre 2019



5 x 11 Jahre  
Rolf Meyer



3 x 11 Jahre  
Heinz Hartmann

**Jacobs Automobile GmbH  
wünscht allen Stolberger Autonarren  
eine berausende Session!**

**Wir freuen uns  
auf Ihren Besuch!**

**JACOBS**  
Automobile Stolberg  
PENSKE AUTOMOTIVE

Jacobs Automobile GmbH  
Eschweilerstraße 58-64 52222 Stolberg  
Tel.: (0 24 02) 99 90 00-0 Fax: -77  
info@jacobs-stolberg.de- www.jacobs-gruppe.de

+++ www.jacobs-gruppe.de +++

*Die Ehre senatoren*



Luis Alvarez  
Dr. Torsten Ewert  
Ulrich Hansen  
Horst Körner

Norbert Loers  
Dr. Peter Minderjahn  
Günter Pfeil  
Hubert Siebertz  
Günther P. Strauff  
Kurt Strauff  
Dr. Hermann Wirtz



**Praxis für Physiotherapie - Hein Urlings**

Prämienstraße 140 - 52223 Stolberg  
Telefon (0 24 02) 8 32 34 - Fax (0 24 02) 86 04 90  
Email: info@physiotherapie-urlings.de  
URL: www.physiotherapie-urlings.de



Wir kommen auch  
zu Ihnen ins Haus  
oder Heim.

Impressum:

Texte:

Michael Bartz  
Holger Schulz  
Daniel Heinrichs  
Petra Claßen  
Thomas Beck

Anzeigen:

Karl-Heinz Theis  
Bernd Kogel  
Rolf Meyer  
Daniel Heinrichs

Zusammenstellung: Bernd Kogel  
Satz, Belichtung + Druck: druck-kogel, Stolberg

Wir bitten, uns evtl. Anzeigenwünsche mitzuteilen unter Telefon-Nr.: 0 24 02 / 2 38 09



**Angie's Bistro**

Stolberg Konrad-Adenauer-Str. 140

**Saal mietfrei für Ihre Feier!**

Geschl. Gesellschaften, auch für Raucher.

Getränkepauschale inkl. Service, Deko

& Reinigen schon ab 19,90 €

**www.angies-bistro.de oder 0160/7429760**

# Wir schaffen Überblick!



Wirtschaftsprüfer  
Steuerberater

Wirtschaftsprüfung

Steuerberatung

Consulting



**Hans-Wilhelm Aretz**  
Steuerberater

**Franz-Georg Pinhammer**  
vereidigter Buchprüfer, Steuerberater

**Dipl.-Kfm. Dirk Peters**<sup>1,2</sup>  
Wirtschaftsprüfer, Steuerberater

**Dipl.-Kfm. Marc Zander**<sup>1,2</sup>  
Wirtschaftsprüfer, Steuerberater

**Wolfgang Peschkin**  
Dipl.-Finanzwirt, Steuerberater

**Dipl.-oec. Dieter Johnen**  
Wirtschaftsprüfer, Steuerberater

**Dipl.-Betw. Hartmut Olbertz**  
Wirtschaftsprüfer, Steuerberater

**Dipl.-Kffr. Silvia Hensel (FH)**  
Steuerberaterin

**Claudia Kreuz**<sup>3</sup>  
Steuerberaterin

**Marion Lothmann**  
Steuerberaterin

**Dipl.-Kffr. Ruth Paa**  
Steuerberaterin

**Dipl.-Betw. Karin Georg**  
Steuerberaterin

**Dipl.-Kffr. Elke Klatt**  
Steuerberaterin

**Christoph Poschadel**  
Dipl.-Finanzwirt, Steuerberater

**Tanja Hellig B.A.**  
Steuerberaterin

**Dipl.-Kfm. Michael Christen**  
Steuerberater

**Thomas Schleiter LL.M.**  
Steuerberater

**Margot Gasper**  
Steuerberaterin

<sup>1</sup> Partner im Sinne des PartG  
<sup>2</sup> Fachberater ambulantes Gesundheitswesen (H-K)  
<sup>3</sup> Fachberaterin für den Heilberufsbereich

AACHEN  
STOLBERG

Kackertstraße 20, 52072 Aachen  
Schellenweg 81 a, 52223 Stolberg  
www.app-steuerberater.de

Tel. (0241) 608320-0  
Tel. (02402) 9580-0  
info@app-steuerberater.de

Fax (0241) 608320-21  
Fax (02402) 9580-30



providas

Rechtsanwälte  
Pfeil, Jentgens & Kollegen

Rathausstr. 16a  
52222 Stolberg  
Tel.: 024 02/95 54-0  
Fax: 024 02/95 54-10  
info@providas.de  
www.providas.de

**Dr. Werner Pfeil**

Fachanwalt für Bau- und Architektenrecht  
Fachanwalt für Miet- und WEG-Recht

**Markus Jentgens**

Fachanwalt für Arbeitsrecht  
Fachanwalt für Verkehrsrecht  
Fachanwalt für Strafrecht

**Martin Rupp**

Fachanwalt für Verkehrsrecht

**Andreas Smyra**

Rechtsanwalt

**Miguel van Waesberghe**

Rechtsanwalt

**Canan Dogan**

Rechtsanwältin

**Marc Delzepich**

Rechtsanwalt

**Katharina Kloke**

Rechtsanwältin